

الجريدة الرسمية

الجريدة الرسمية - ملحق العدد ١٧ - ٢٠٢٢/٤/١٤

١١

رئيس مجلس الوزراء
الامضاء: محمد نجيب ميقاتي

- قانون**
بشأن الوساطة الاتفاقية
المادة الأولى: تعريفات
- ١ - الوساطة الاتفاقية: هي وسيلة حية لحل الخلافات، تعطي الحق لأطراف نزاع حالي أو مستقبلي بالاتفاق على تعيين وسيط حيادي، مستقل ومختص، يساعدهم على التوصل إلى حل يراعي القوانين الازامية والنظام العام يسمونه بأنفسهم ويكرسون تسميته وتحديد مهامه بموجب عقد يراعي أحكام هذا القانون.
- ب - الوسيط: هو كل شخص طبيعي يتولى اعمال الوساطة بين أطراف نزاع.
- ج - الوسيط المختص: هو كل شخص طبيعي تعهد إليه مهمة الوساطة، ويكون اسمه مدرج في قائمة الوساطة المعتمدة في وزارة العدل.
- د - الأطراف: كل من قبل أن يكون طرفاً في الوساطة سواء أكان شخصاً طبيعياً أم معنوياً.
- هـ - بند الوساطة: هو بند يدرج في أي عقد يجمع طرفين أو عدة أطراف، يتم فيه الاتفاق مسبقاً إلى اللجوء إلى الوساطة في حال حدوث أي نزاع أو خلاف حول تنفيذ أو تفسير العقد.
- و - اتفاق الوساطة: هو كل اتفاق يبرم بعدد يهدف بموجبه للأطراف إلى اللجوء إلى الوساطة من أجل تسوية نزاع ناشئ أو قد ينشأ لاحقاً في ما بينهم.
- ز - مركز الوساطة: هو كل شخص معنوي يعمل على الإراضي اللبنانية، معتمد من قبل وزارة العدل ويكون من صلب مهامه إدارة عملية الوساطة وتعيين الوسطاء المسجلين لديه.
- ح - قائمة الوسطاء: هي قائمة يضعها مركز الوساطة، يدرج فيها أسماء الوسطاء بحسب معايير الادراج والشطب المنصوص عليها في القانون رقم ٨٢ تاريخ ٢٠١٨/١٠/١٠ ومراسيمه التطبيقية.
- ط - اتفاق التسوية: هو الاتفاق الذي يتم التوصل إليه بنتيجة الوساطة كحل جزئي أو كلي للنزاع الحاصل والموقع من الأطراف.
- ي - نفقات الوساطة: هي المصاريف الإدارية المتوجبة للمركز وأو الاتعاب المتوجبة لل وسيط عن عملية الوساطة الاتفاقية.

والخامس عشر والثاني والعشرين والتاسع والعشرين من شهر أيار من العام ٢٠٢٢،
وحيث أنه يتزامن بالنتيجة كل من موعد الانتخابات التكميلية وموعد إجراء الانتخابات البلدية والاختيارية،
وحيث أن إجراء الانتخابات التكميلية في مواعيدها يعتبر استحقاقاً دستورياً لا يتقى في الأهمية أي استحقاق آخر، وهو دون شك يعتبر حجر الزاوية في بناء النظام الديمقراطي اللبناني وترجمة السلطة لاحترام الوكالة الشعبية المنوحة لها،
وحيث أن استحقاق إجراء الانتخابات التكميلية والاختيارية بالتزامن مع استحقاق الانتخابات التكميلية تتعارض جملة من العوامل اللوجستية والمالية والنقص في الإمكانيات والعتاد والعدد، وعلى وجه الخصوص تدهور سعر صرف العملة الوطنية،
وحيث أنه، من ناحية أخرى، يجري حالياً مناقشة قانون عصري للبلديات في اللجان التكميلية يلتقي طموحات الشعب اللبناني في مجال الإنماء المتعادل ويراعي أعلى المعايير الدولية المعترف بها في إطار الامر الامركية الإدارية، وحيث أنه يرجح إقراره خلال هذا العام،
وحيث أن تأجيل الانتخابات البلدية لمدة سنة واحدة يحول دون إمكانية مصادفة إجراءها مع الانتخابات التكميلية مستقبلاً،
وعليه، ولأسباب الموجبة المبينة أعلاه، وعملاً بمقتضيات المصلحة العامة وحفاظاً على سلامة ونزاهة العملية الانتخابية التكميلية،
نقدم بمشروع القانون هذا راجين إقراره.

٢٨٦

قانون الوساطة الاتفاقية

أقر مجلس النواب،

وينشر رئيس الجمهورية القانون التالي نصه:

مادة وحيدة:

- صدق اقتراح القانون المتعلق بالوساطة الاتفاقية كما عدلهه لجنة الادارة والعدل ومجلس النواب.

- يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.

بعدما في ١٢ نيسان ٢٠٢٢

الامضاء: ميشال عون

صدر عن رئيس الجمهورية

رئيس مجلس الوزراء

الامضاء: محمد نجيب ميقاتي

حرة ويفعله تجاه ذلك.

- د - يتأكد الوسيط من مشاركة الفرقاء الارادية والفعالة في عملية الوساطة حتى نهايتها.
- يسهر على احترام ارادة الفرقاء طوال عملية الوساطة.

المادة ٥: مهام الوسيط

- أ - يسهل الوسيط التواصل بين الفرقاء ليساعدهم من خلال تقنيات الوساطة على إيجاد الحل المناسب لجميع الفرقاء.
- ب - يؤمن الوسيط انخراط ومشاركة الفرقاء المنصفة والنعالة ويلزمه بأن يكون على مسافة واحدة متوازية من جميع الفرقاء.
- ج - لل وسيط أن يستمع إلى كل فريق على حدة وذلك بعدأخذ موافقة جميع الفرقاء، في حال رأى ذلك مناسباً. كما يجوز له على الدوام أن يستمع إلى الفرقاء في جلسة مشتركة.
- د - يلتزم الوسيط كما الفرقاء بموجب إعطاء عملية الوساطة كل الاهتمام والعناية.
- هـ - يضمن الوسيط المحافظة على نظام عملية الوساطة، وعلى سرية المعلومات والمستندات التي تقع تحت علمه أثناء عملية الوساطة.
- و - يمكن لل وسيط وفي حالات معينة ودقيقة وخاصة لتقديره أن يسمح لأشخاص ثلاثة أن يشاركون بالرأي الاستشاري أو لاستيضاح واقعة ما مؤثرة في عملية الوساطة بعدأخذ موافقة الاطراف تبعاً لاقتراح أحدهم أو تبعاً لاقتراح الوسيط.
- ز - يحدد الوسيط منفرداً المكان المحايد والمناسب لانعقاد جلسات الوساطة.

المادة ٦: القوانين التي توخي الوساطة وتعليق المهل

يلتزم الوسيط باحترام قانون ومبادئ الوساطة، كما يلتزم بأحكام المواد ١١ و ١٢ و ١٣ و ١٤ و ١٥ و ١٦ و ١٧ و ١٨ من القانون ٨٢ تاريخ ٢٠١٨/١٠/١٠، بما لا يتعارض مع أحكام هذا القانون.

إن حدود أي اتفاق يتوصل إليه الفرقاء هو النظام العام.

تعقق المهل القانونية كافة منذ بدء الوساطة حتى انتهاءها أو الاتفاق بين الأطراف، في حال كان الخلاف مرتبط بمهلة اسقاط على أن يزود الوسيط الفرقاء عند انتهاء الوساطة بآفادة ثبت أن الفرقاء قد لجؤا إلى

المادة ٢: نطاق التطبيق

يطبق هذا القانون على الوساطة في المجالات التجارية، والمدنية، والعائلية والاقتصادية، والتربوية، والطبية، وعموماً على أي نزاع يتفق الاطراف على حله عن طريق الوساطة في ما يتعلق بالحقوق التي يجوز فيها الصلح ولا تتعلق بالنظام العام.

المادة ٣: كيفية اللجوء إلى الوساطة

يتتفق الاطراف على اللجوء إلى الوساطة من خلال بند تعاقدي يدرج في العقد أو بعقد مستقل، ويتم من خلاله اختيار اسم وسيط متخصص أو مركز للوساطة يسمى بدوره وسيطاً مدرجاً إسمه على لائحة الوسطاء المسجلين لديه.

يكون دور الوسيط مرافقاً ومواكبة الفرقاء من أجل التوصل إلى النتيجة التي تتلاءم مع مصالحهم وحاجاتهم، وذلك ضمن مهلة محددة بإرادة الفرقاء بموجب العقد أو الاتفاق، أو عند بدء الوساطة.

ان البند التعاقدي لا يكون إلزاماً إلا لجهة وجوب تلبية الدعوة لحضور أول اجتماع يحدده الوسيط لبدء أعمال الوساطة، وبعدها يستعيد الفرقاء حريثهم في إكمال أعمال الوساطة أو الانسحاب منها.

المادة ٤: موجبات الوسيط

أ - يلتزم الوسيط ببنود الاتفاق الموقع من قبل الأطراف.

ب - على الوسيط أن يتحقق، قبل البدء بعملية الوساطة، مما يلي:

- أن الاطراف قد وافقوا وفهموا بند اتفاق الوساطة ووقعوا عليه أصولاً.

- أن الاطراف على اطلاع على مبادئ وخصائص اجراءات عملية الوساطة.

- أن الاطراف على اطلاع على دور الوسيط بأنه ليس حكماً أو قاضياً أو أخصائياً أو مستشاراً قانونياً، فهو لا يتمتع بسلطة فرض تسوية على الاطراف او تقديم أي حل للنزاع، بل يتمثل دوره في تسهيل الحوار والمقاييس بين الاطراف ومساعدتهم على التوصل إلى الحلول الخاصة بهم.

- أن الاطراف على اطلاع على دورهم ويتأند من سلطتهم وولايتهم.

ج - يسهر الوسيط على أن تكون تصرفات والالتزامات الفرقاء ناتجة عن وعي كامل لما يجري ولتداعيات عملية الوساطة كما التأكد ان إرادة الفرقاء

الواضح لدى أحد الفرقاء.

- انتهاء الأجل المحدد لعملية الوساطة.

- فقدان الوسيط أثناء سير إجراءات الوساطة لشرط من الشروط الواجب توفرها فيه أو وفاته وعدم توافق الأطراف على تسمية وسيط بديل في حال حصول الإجراءات خارج المراكز المتخصصة التي تتولى هي تسمية البديل في مثل هذه الحالات.

المادة ١٠: ضمان استقلالية وحيادية وعدم تحيز الوسيط

يجب على الوسيط أن يكشف للفرقاء عن كافة العوامل التي من شأنها التأثير على استقلاليته وحياده أو التي من شأنها ان تؤدي الى تضارب المصالح، تتمثل هذه العوامل على سبيل المثال وليس الحصر بال التالي:

أ - أن يكون الوسيط على علاقة شخصية أو عملية مع أحد الفرقاء أو تربطه به مصلحة مالية أو مصلحة أخرى لها علاقة مباشرة بعملية الوساطة.

ب - أن يكون قد سبق لل وسيط وتولى مهمة مستشار أو ممثل لأحد الفرقاء أو سبق وارتبط به عملياً قبل الوساطة أو خلال الوساطة. لا يمكن لل وسيط متابعة عملية الوساطة في الحالات المنصوص عليها في هذه المادة، ويجب عليه الكشف للفرقاء عن كل ما يمس بحياده واستقلاله وعدم تحيزه، ويكون للأطراف، أو لأي منهم، في هذه الحالة أن يوقفوا الوساطة أو أن يقرروا صراحة وخطياً متابعة الوسيط نفسه لعملية الوساطة أو استبداله.

في حال أغلق الوسيط الكشف عن العوامل كافة التي من شأنها التأثير على حياده واستقلاليته، عليه إعادة الاتّهام ويترتب عليه تعويض لا يقل عن تلك الاتّهام وتبلغ الأطراف مركز الوساطة بذلك.

المادة ١١: ضمان موجب السرية

أ - يلتزم الوسيط بالسرية المطلقة للجلسات ويحافظ بشكل دائم عليها، كما يلتزم الفرقاء بهذا الموجب.

ب - يلتزم الوسيط بالسرية وعدم الكشف عن أية معلومة خالل وبعد عملية الوساطة في كل ما يخص هذه العملية، باستثناء ما يوجب الانتظام العام كشفه.

ج - لا يمكن ان يستدعي الوسيط للشهادة مهما كانت الظروف والوضع لإلتزامه بمبدأ السرية الذي هو أساس عملية الوساطة.

في حال انتهاء الوسيط لشروط السرية والاستقلالية والحيادية والتجرد المنصوص عليها في هذا القانون،

الوساطة ولم يتم التوصل إلى حل كي يتم تقديمها إلى المرجع المختص لاثبات تعليق المهل. في كل الحالات الأخرى يبقى تمديد مهلة الوساطة خاضع لموافقة الأطراف وال وسيط.

المادة ٧: أتعاب الوسيط ومسؤوليته

إن اتعاب الوسيط متوجبة على الفرقاء أو على أحدهم تبعاً للإتفاق الخطي الذي يتوصلون إليه في ما بينهم، يحق لل وسيط تنفيذه بواسطة دائرة التنفيذ التابع لها مكان مكتبه أو مكتب مركز الوساطة المسجل لديه. ويستأنس في تحديد الاتّهام بجدول نموذجي تضعه مراكز الوساطة دون أن يكون لهذا الجدول أثر إلزامي.

المادة ٨: موجب الإعلام حول الاتّهام في الوساطة المهنية

- يلتزم الوسيط بإعلام الأطراف مسبقاً وبشكل واضح وكامل وقبل البدء بعملية الوساطة عن كل ما يتوجب عليهم من اتعاب و كيفية تسديدها.

- لا يجوز أن يقبل الوسيط المهمة قبل أن تكون مبادئ آلية الاتّهام مقبولة من الأطراف المعنين أو في حال تمهيد أحد الفرقاء بدفعها منفرداً بعد موافقة الطرف الآخر.

- يجوز لل وسيط، بعد الإنفاق المسبق على الاتّهام، وعند الانتهاء من أعمال الوساطة، ان يطلب زيادةها بنسبة لا تتجاوز ٢٥ % من الاتّهام المحددة سابقاً، إذا ما أعاد عملية الوساطة عقبات لم تكن معلومة سابقاً، أو اذا استلزم الوصول إلى الإنفاق خبرات او إجراءات إضافية لم تكن معلومة عند إبرام اتفاق الوساطة أو استلزم تمديداً لفترة الوساطة.

وفي حال رفض الفريق الملقى عليه موجب تسديد الاتّهام ودفع الزيادة، جاز لل وسيط إما وقف الوساطة أو المطالبة بها أمام المحكمة الابتدائية المتخصصة التي تبت بالطلب في غرفة المذاكرة بعد الاستئناف إلى الوسيط والفرقاء بقرار نافذ على أصله.

المادة ٩: إيقاف عملية الوساطة

تنتهي إجراءات الوساطة في الحالات التالية:

- وصول الأطراف إلى اتفاق تسوية.

- إعلان كل أو أحد الأطراف عن الرغبة بعدم السير في إجراءات الوساطة.

- قرار الوسيط بوضع حد للعملية وإنتها في حال اعتبر أن شروط الوساطة الأساسية ليست ملائمة، أو في حال عدم الجدوى من متابعتها، أو في حال سوء النية

الوساطة تتم في أي مرحلة من مراحل الدعوى، ويمكن إجراؤها في أنواع النزاعات كافة التي يجوز الصلح فيها، بما لا يتعارض مع مقتضيات النظام العام وأحكام القوانين النافذة. يمعن أن القانون رقم (٨٢) اقتصر على الوساطة التي تقررها المحاكم بعد إحالة النزاعات أمامها، ولم يرع حالة اتفاق الفرقاء السابق لأي نزاع أمام القضاء باللجوء إلى الوساطة، فيما يعرف عالمياً بالوساطة الاتفاقية أو التعاقدية، فكان لا بد استكمالاً لهيئة الطول البديلة لفض النزاعات، كما واستكمالاً للتشريع في هذا المجال من اقتراح القانون الخاص بالوساطة الاتفاقية وتحديد مفهومها وشروطها وآلياتها التي تأخذ من الوساطة القضائية بعض مبادئها وأدواتها التنفيذية.

ان اللجوء إلى الوساطة يخفف من كاهل المحاكم ويساعد الفرقاء على حل الخلافات حبباً وقد أثبتت التجربة الداخلية والدولية انه لا يمكن إرساء أي مفهوم جديد منظم إلا إذا وضع له إطار قانوني يشجع الفرقاء المتنازعين أو الفرقاء الذين يريدون تجنب الخلاف اللجوء إلى تلك التقنية العلمية.
لذلك،

نتقدم من المجلس التأسيسي الكريم باقتراح القانون المرفق أملين مناقشته واقراره.

قانون رقم ٢٨٧

دعم صناعة الأدوية المنتجة محلياً

أقر مجلس النواب،

وينشر رئيس الجمهورية القانون التالي نصه:

المادة الأولى: على جميع المؤسسات الضامنة إعطاء الأولوية والمفاضلة للدواء المنتج محلياً واحتساب أسعار الدواء المُدرجة في الفواتير الاستثنافية أو الفواتير الناتجة عن العلاجات الصحية أو العمليات الجراحية وما يتبعها من علاج، على أساس أسعار الأدوية المنتجة محلياً، إلا إذا كان سعر الدواء المستورد أقل من المنتج محلياً.

يُستثنى من تطبيق أحكام الفقرة الأولى من هذه المادة الأدوية التي لا تنتج محلياً، وتلك التي لا ينبع بديل عنها محلياً، وتلك التي لا تغطي الكمية المنتجة منها الاستهلاك المحلي.

المادة الثانية:

يضاف إلى المادة ٦ من المرسوم الاشتراعي رقم

جاز للطرف المتضرر اللجوء إلى مركز الوساطة لأخذ التدابير التأديبية اللازمة بحق الوسيط، كما للمتضرر استعادة ما دفعه من أتعاب مضافاً إليه التعويض عن الضرر الذي تقرره المحكمة المختصة.

المادة ١٢: توقيع الاتفاقيات

في حال توصل الفرقاء إلى اتفاق، تنتهي عملية الوساطة بموجب اتفاق.

يوقع الفرقاء وحدهم دون الوسيط، على جميع الاتفاقيات والعقود التي يساهم الوسيط في الوصول إليها بنتيجة أعمال الوساطة، للفرقاء أن يكسبوا تلك الاتفاقيات والعقود الصفة الرسمية من خلال تسجيلها وتوثيقها لدى الكاتب العدل.

المادة ١٣: ثبات كفاءة الوسيط

يلتزم الوسيط بإعلام الفرقاء عن كفاءته المهنية في الوساطة الاتفاقية واتباعه لدوره تدريبياً متخصصة في الوساطة لا نقل عن ثمانين ساعة وذلك في حال لم يكن الوسيط مسمى من قبل مركز أو هيئة أو جمعية متخصصة في الوساطة.

يضمن الوسيط على مسؤوليته الشخصية حيازته لشهادة تدريب متخصصة في الوساطة، وأنه يتبع تدريبات مستمرة ومنتظمة سنوياً على أن لا نقل التدريبات السنوية عن ثمانين ساعات يخللها تدريب لعب أدوار، ولديه معرفة نظرية وتطبيقية في الوساطة تسمح له القيام بهمزة الوسيط وأن يبرر ما يؤكّد ذلك عند طلب أحد الفرقاء.

أما في حال لجأ الفرقاء إلى مركز وساطة متخصص في الوساطة عندها تضمن المؤسسة كفاءة الوسيط ضمن إجراءات خاصة تتبعها من ضمنها الثمانين ساعة التدريبية والتدريبات المستمرة.

المادة ١٤: السريان

يعمل بهذا القانون فور نشره في الجريدة الرسمية.

الاسباب الموجبة

بتاريخ ٢٠١٨/١٠/١٠ صدر القانون رقم (٨٢) المتعلق بالوساطة القضائية، وقد أرسى القانون المذكور قواعد قانونية جديدة في البيئة القانونية في لبنان تؤكد على مبادئ الوساطة وحل النزاعات سلمياً بين الفرقاء، وتقدم للمختصين حلولاً بديلة لفض النزاعات.

الا أن الوساطة القضائية هي فقط تلك التي يتم اللجوء إليها لحل نزاع ما بعد احالته إلى المحكمة، وهذه